

i Wichtige Produktinformationen - Further useful product information

IT Questa guida rapida è solo una parte del manuale d'uso, che informa sull'utilizzo sicuro del prodotto. Il manuale è disponibile in formato PDF scaricabile dalla nostra homepage:

ES Esta guía rápida es sólo una parte del manual de usuario, que informa sobre el manejo seguro del producto. El manual está disponible como PDF descargable en nuestra página web:

PL Ta skrócona instrukcja jest tylko częścią instrukcji obsługi, która informuje o bezpiecznym obchodzeniu się z produktem. Podręcznik jest dostępny w formie pliku PDF do pobrania na naszej stronie internetowej:

CS Tento stručný návod je pouze součástí uživatelské příručky, která informuje o bezpečném zacházení s výrobkem. Příručka je k dispozici ke stažení ve formátu PDF na naší domovské stránce:

<https://service.homepilot-smarthome.com>



Rilevatore di movimento smart

1

2

3 Schema elettrico per una lampada + 1 pulsante
 Lampada
 230 V / 50 Hz ~
 Interruttore esterno/pulsante (opzionale)

4 Schema elettrico per una lampada + 2 pulsanti
 Lampada
 PE N L O
 Circuito alternato

5

6

7

8

9

10

IT

Detector de movimiento conectado

1

2

3 Esquema eléctrico para una lámpara + 1 pulsador
 Lámpara
 230 V / 50 Hz ~
 Interruptor externo/Botón (opcional)

4 Esquema eléctrico para una lámpara + 2 pulsadores
 Lámpara
 PE N L O
 Circuito alternato

ES

5

6

7

8

9

10

ES

@ Serviceinformationen -
Customer Service Information

IT Email: servizio.it@homepilot-smarthome.com

ES Email: servicio.es@homepilot-smarthome.com

PL Email: serwis.pl@homepilot-smarthome.com

CS E-mail: service.en@homepilot-smarthome.com

DELTA DORE RADEMACHER GmbH
Buschkamp 7
46414 Rhede (Germany)

Czujka ruchu smart

1

2

3

Schemat połączeń dla jednej lampy + 1 przycisku

230 V / 50 Hz ~

Przełącznik zewnętrzny / przycisk (opcjonalnie)

4

Schemat połączeń dla jednej lampy + 2 przycisków

230 V / 50 Hz ~

Zmienny obwód

PL

5

6

7

8

9

120 sec.

10

AUTO + 1 sec.

PL

Pohybové čidlo smart

1

2

3

Schéma zapojení pro jedno lampu + 1 tlačítko

230 V / 50 Hz ~

Externí spínač / tlačítko (volitelné)

4

Schéma zapojení pro jedno lampu + 2 tlačítka

230 V / 50 Hz ~

Střídavý obvod

CS

5

6

7

8

9

120 sec.

10

AUTO + 1 sec.

CS

5

6

7

8

9

120 sec.

10

AUTO + 1 sec.

CS

DE
EN
NL
FR
IT
ES
PL
CS
SV

HOME
PILOT

Quick User Guide
Smart motion detector



QUG-D112-5 (03.2023)

